The Structure of an Introductory Part

Names: A / B / C

Journal Title: Characters’ Politeness in Giving Command...

Author(s): Havid Ardi ...

Volume: 24

Number: 2

Pages: 181 - 193

Journal’s name: 3L The Southeast...

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Opening sentence-introduction of the topic-statement of general topic:   1. After Brown and Levinson (1987)...**Politeness Strategy** 2. ...a **different language from their mother tongue.** 3. ...a polarization of positive and negative politeness between **western and eastern tradition**. 4. “how do translators....?” | | |
| General statement about what the literature has found (not an opinion): | | |
| **Authors** | **Year** | **Sentence Evidence** |
| Boubendir | 2012 | Politeness issues in translation have been discussed... |
| Fuertes Olivera and Nielsen | 2008 |
| ... | ... |
| Hatim and Mason | 2000 | In literary translation... |
| A statement about what the literature is missing or where there is an unanswered question: | | |
| **Authors** | **Year** | **Sentence Evidence** |
| Hatim and Mason | 2000 | They, however, do not discuss... |
| Ardi, Nababan,... | 2016 | However, the study did not explore... |
| The aim of the study:   1. The present study investigates the effect...in literary works. 2. Specifically this article aims to identify translation techniques... | | |
| A general statement of the study approach:   1. Within the framework of pragmatics... 2. The study involves social contexts...imposition of utterances | | |